

Aus Canadischen Provinzen:

: Saskatchewan :

Stellung des Pools zur Schlussjah- lung für die Ernte von 1928

Einmütige Resolution von den Delegaten angenommen

In der Hauptgeschäftsstelle des Saskatchewan-Weizenpools laufen fortwährend Anfragen von Mitgliedern ein, die an den Pool von 1928-29 Getreide abgeliefert haben, wann denn der Ueberfluß aus dem Verkauf jener Ernte verteilt werde, wie uns vom Saskatchewan-Pool offiziell mitgeteilt wird.

Bei mehr denn einer Gelegenheit hat der Pool seine Stellungnahme zu dieser Frage öffentlich dargelegt und erklärt, daß die gewünschte Verteilung möglichst bald erfolgen solle. Das war die in der letzten Jahresversammlung der Delegierten offiziell angenommene Haltung, die auch in der kürzlich abgehaltenen Halbjahres-Versammlung bekräftigt worden ist.

Die frühere Erklärung, bedarf der Pool der Zustimmung seitens der Banken und der Provinzialregierung bevor die Verteilung des Geldes erfolgen kann. Der Ueberfluß der Ernte von 1928-29 ist nun abgeklärt. Gewisse Bedingungen, die noch ausstehen, vorausgesetzt, wird in den nächsten der Zentralverkaufsagentur in Winnipeg ein Kredit zu Gunsten des Saskatchewan-Weizenpools in Höhe von \$1,700,000 bewilligt sein. Die Freigabe dieses Betrags hängt von der Zustimmung der Provinzialregierung und der Darlehensbanken ab.

Die Haltung des Pools ergab sich klar aus folgender Resolution, die im Juli von den Delegierten einstimmig angenommen worden ist:

„Da ein gewisses Maß von Hilfe in dem ausgetrockneten Gebiet von Saskatchewan notwendig wird, sei beschlossen, die Regierung von Saskatchewan darum zu ersuchen, die Verteilung des ihnen zuzehörenden Ueberflusses aus der Ernte von 1928 an alle Farmer zu gestatten; die Verteilung sollte noch vor der Ernte von 1931 erfolgen.“

Am Laufe einer öffentlichen Rede

Gelegenheitskäufe bei Vancouver, B.C.

15 Acker 1a Land, 4 Acker mit
Wasser, kein leuchtendes, gutes
Sauer, kleines Haus, 1/2 Meile
zur Schule, Ziere, Station, —
\$950. — Teilzahlung.

7 Acker, 4 Acker Chiquita, 2
Zimmer-Haus, nahe Schule und
Store, \$750. — Teilzahlung.

5 Acker gutes Land, alles Haus,
\$330. — Teilzahlung.

Ziels gute Auswahl in allen
Gartungen, Karmen an Sand, auch
Staubhaier und Hotels. Bevor
kauft, mein Angebot ein, keine
Bedingung, Ankauf prompt.

Adolf Neisl
455 West Bender St.,
Vancouver, B.C.
Scherdlich autor. Landverkauf.

Vom 1. August bis 15. Oktober

**verbilligte
Fahrpreise**

\$145.00

nach Bremen und zurück auf
unseren modernen Kabinen-
Dampfern

\$157.00

bei Benützung unserer Express-Dampfer

BREMEN - EUROPA

Direkter Dienst Bremen—Galliz

Geldüberweisungen nach allen Punkten
der Welt.

Auskunft erteilen alle Agenten und Geschäftsstellen des

NORTH GERMAN LLOYD

Regina, Sask. Winnipeg, Man. Edmonton, Alta.
1555 South St. 654 Main St. 10235-101 St.
Vancouver, B.C. Calgary, Alta. Saskatoon, Sask.
525 Seymour St. 203-7 Ave. 209 Avenue Bldg.

der Kirche und Gemeinde, Leiter in
den Vereinen, Gehilfen in den
Sonntagschulen. In Saskatoon
können sie ausgebildet werden.
Anfragen um Prospekt und weite-
tere Auskunft sind an Herrn Prof.
Pastor B. Magnus, Lutheran Col-
lege, Saskatoon, Sask., zu richten.
G. A. Heimann, Präsident
der College-Verände.

Bateman, Sask.

Wir, Johann August, Herr A. A.
Bateman, verließen am 18. August
den Nord Bateman und fuhren in
die Puffergegend in Nord-Saskato-
on am Land und Leute anzusehen.
Es ist doch ein ziemlicher Unterschied
zwischen Pufferland und Prairie. Im
Pufferland kann man vor lauter Bäumen
nicht einmal den nächsten Nachbar
sehen, was auf der Prairie nicht
portomut.

Die Meise verließ von Bateman
bis Moleburg gut. Von dort bis
Nord Moleburg gab es Regen und
Schnee. Stellenweise geriet man
bis zur Achse in den ausgeweideten
Boden. Schließlich kamen wir aber
doch bei Moleburg, Sask., durch.
Der Herr Nord hat seine Sache gut
gemacht.

Die Ernte sieht im Norden sehr
gut, d. h. wenn der Frost ausbleibt,
kann es einen sehr guten Ertrag
geben. Doch kann es noch 3 bis 4
Wochen bis zum Schneeeinbruch dauern,
jedoch die Ernte dieses Jahr ist
als gewöhnlich hoffentlich würde.
Im Norden brauchen die Farmer
im Norden nicht zu sorgen, nämlich
um das Futter, von dem sie genug
haben. Soweit wir herumkamen
und sehen konnten, ist das Land sehr
verwachsen, manches mit wenig und
anderes mit schwerem Pufferland
bedeckt. Es gibt aber auch Land mit
vielen Steinen.

Herrn A. A. Bateman gefällt es
sehr gut in dem genannten Zi-
triff. Er hat eine Viertelstunde
Land zu \$8 pro Acker von der C.
P. M. Gesellschaft gekauft und ge-
denkt, sich hier eine Heimat zu
gründen.

Die Farmer in der Umgebung
von Moleburg sind ziemlich alle
wohlhabend. Auch viele Deutsche
sind hier. Die Deutschen haben einen deutschen
Verein und ihre eigene Schule, in der
ihre Verammlungen und Ver-
sammlungen abhalten. Wir waren
zufällig bei ihrem Begräbnis-
abend, den sie am 3. August feierten.
Sie luden uns dazu ein, weil wir
auch Deutsche sind. Es war sehr
schön, jedoch der Abend nur zu
schnell verließ. Die Alten und die
Jungen schlangen das Langbein
vom Abend bis zum frühen Mor-
gen, als die Sonne schon am Hin-
mel stand. Ausgezeichnete gute Mut-
ter vor vorhanden. Im Essen und
Trinken fehlte es nicht. Solange
wir in Canada sind, haben wir einen
solchen Abend noch nicht mitgemacht.
Der wir daher wohl sehr lange nicht
dagehen werden. Wir haben uns
unter den Landsleuten bei Moleburg
im Norden so richtig heimlich gefühlt
da es nach echt deutscher Art her-
ging. Wir danken herzlich für die
gute Aufnahme.

Ein Veler des „Courier“

3. August.

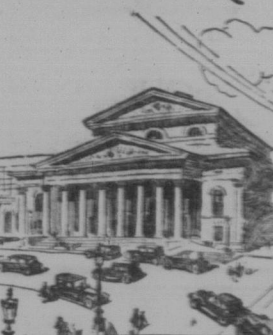
Grayson, Sask.

Der Hochwürdigste Herr Erzbi-
schof von Regina hat am Sonntag,
den 26. Juli, in Grayson 107 Kin-
der das hl. Sakrament der Firmung
gesehen. Es hat ihm in
Grayson sehr gut gefallen, nament-
lich gefiel ihm die neue Kirche. Er
hielt sich hier von Samstag bis
Sonntag auf, um dann am Montag
gegen Abend nach Estevan weiter-
zufahren. Seine weitere Reise führt
ihn nach Vancouver und Vancou-
ver. Am Sonntag, den 1. Aug.,
kam er wieder nach Grayson, um
den Grundstein zu neuen St. Ma-
rienkirche zu legen.

Die neue Kirche soll in ungefähr
zwei Monaten vollständig fertig sein
und wird eine Kirche für die katho-
lische Gemeinde werden. Sie ist 119
Fuß lang und 60 Fuß breit. Hätte
man alle Arbeit bezahlen wollen,
hätten sich die Kosten auf etwa
\$50,000 belaufen. Doch wurde viele
Arbeit gratis geleistet. Sodas Herr
Pastor Zellmann hat sich große
Mühe gegeben, was anerkannt wer-
den soll. Natürlich brachten auch
unser Gemeindeglieder große Opfer.

Leider sind wir in diesem Jahr
in Grayson mit dem Geld sehr knapp
gestellt, da wir fast keine Ernte zu
erwarten haben. Die meisten haben
ihre Weizen, Hafer- und Gerst-
felder umgepflügt oder gedenken es
noch zu tun und zwar wegen der
großen Dürre, die hier herrscht.
Dergleichen haben wir in der Um-
gebung von Grayson noch nicht er-
lebt. Es ist furchtbar. Ich weiß
nicht, wie unsere Farmer noch die
Ernte, und die meisten haben durch
Spekulieren oft alles verloren.
1930 haben die Farmer nur für die
Drehmaschinen gearbeitet, vielen
Farmern hat die Frucht noch nicht
einmal für das Dreieck gereicht,
infolge der niedrigen Preise. 1931
sind wir total ausgetrocknet.

AUF NACH DEUTSCHLAND!



Das Ferienproblem des
Deutschenamerikaners ist am
einfachsten und glücklich-
sten durch die Antwort
gelöst: Auf nach Deutsch-
land! Nie zuvor waren
Reisen in die alte Heimat
billiger und schöner als
jetzt. Schiffsreisen sind
herabgesetzt. Die Deutsche
Reichsbahn hat ermässigte
Wochenendfahrten und
Ausflüge eingeführt. Ho-
tels und Kurorte haben ihre
Preise abgebaut. Das Som-
mer- und Herbstprogramm
bringt eine reichhaltige
Fülle interessanter Dar-
bietungen: Volksfeste, Aus-
stellungen, Musikfeste,
Sport und Festspiele. Fah-
ren Sie jetzt zu einem frohen
Wiedersehen der lieben
Verwandten daheim.

Illustrierte Reisebroschüre und
Auskunft kostenlos durch
GERMAN TOURIST
INFORMATION OFFICE
665 Fifth Avenue, New York

Wer ist, abgesehen von den Ba-
terverhältnissen, an der schled-
testen Lage, der Farmer und Arbeiter
schuld? Vor allem jene Regierung-
en, die ihr Geld für Krieger zu
Land, zu Wasser und in der Luft
hinansenden, anstatt die Millionen
von Kranken, Wunden und Armen
für den Aufbau von Lebensmitteln
zu verwenden. Statt sich darüber
zu verärgern, wie einer den an-
deren helfen könnte, führen sie das
Feuer des Hasses zu einer heillosen
Hölle. Ferner betrachte man die
hohe Schuldschuld! Nicht nur in
Canada findet man sie, auch in

Europa. Warum hat unsere De-
mokratie ein Defizit von
über \$70,000,000? Dieser Verlust
entstand hauptsächlich durch die ho-
hen Zölle. Man wollte unsere In-
dustrie vor dem Ausland schützen,
da unsere Herren Abgeordneten nicht
gerne mit den ausländischen Fabri-
kanten konkurrieren. Zum Schaden
der paar canadischen Arbeiter
muss ein 10 Millionen-Schiff leiden.
Doch nicht mehr lange, denn weder
Farmer noch Arbeiter im Lande
sind bereit, zu bezahlen, dann
werden die Herren mit ihren Mil-
lionen herausgerufen werden. Sie
sollen zahlen, was unter den hohen
Zöllen steht. Nicht genug damit,
dass wir alles teuer bezahlen müssen,
muss nichts importiert werden kann,
müssen wir auch noch den Verlust
tragen, der in den Staatskassen
entsteht. Aber es ist noch nicht alles.
Lage Abend. Es kommt wieder die
Zeit da wir auch ein Wort mitzu-
reden haben. Die Herren Abgeord-
neten werden uns dann nichts mehr
verweigern können: denn das
Sprichwort sagt: Wer einmal lügt,
dem glaubt man nicht, und wenn er
auch die Wahrheit spricht.

Wir treuherzigen Herz
Johi Stradick.

St. Peters-Kolonie, Kernan

Schlichterheit bei der Landes-
Berichte

Das Schlichterheit bei der Landes-
Berichte von St. Peter findet
nach dieses Jahr, ungenutzt, den
schlechten Jähren am Sonntag, den
16. August, statt. „Kot leidet“
heißt es im Sprichwort. Es werden
nach dieses Jahr wieder Tausende
von Bürgern in die Hölle ihrer
kannibalen Mäuler geschickt. Das
ist ihre Art zu fliegen und ihrem
Schicksal für die helle Zukunft zu
erleben.

Der Hochwürdigste Herr Erzbi-
schof von Regina wird am Freitag
eine kurze Predigt in Deutsch und
ein Rundfunk in Englisch halten.
Wie jedes Jahr werden die Bil-
ger so gut als möglich zugewin-
nen und demütigt werden. Nach-
richten werden für St. Peter in der
Hölle verbreitet werden.

Scipia, Sask.

Die polnischen Freunde des Hoch-
würdigsten Vater Pater, C. M. S., be-
dauern sehr seine Verlegung. Die
neuen Jahre, welche er in unserer
Heimat verbrachte, waren höchst
erfreulich und sehr fruchtbar.
Wir wünschen ihm seinen Erfolg
in seinen neuen Bestimmungsorten.
Am Gerechtigkeit.

Manitoba

Kommt zum Deutschen Tag in Winnipeg am 15. und 16. August 1931!

Zeit einigen Jahren ist es nun
wieder Braut und Zitter geworden,
in den westlichen Provinzen Canadas
die schönen Tage zu feiern, die wir
„Deutsche Tage“ nennen. Seit dem
Jahre 1928, als in Winnipeg, Man.,
zum ersten Male wieder nach vielen
Jahren ein Deutscher Tag gefeiert
wurde, haben solche Tage in Regina,
Edmonton und Vancouver stattge-
funden, und diese Tage haben bei
der deutschsprechenden Bevölkerung
großen Anklang gefunden.

Diese Tage wollen die deutsch-
sprachigen Volksgenossen, die aus aller
Herren Länder nach den canadischen
Weiten gekommen sind, zusammen-
bringen und sie immer wieder daran
erinnern, daß sie durch Blut und
Schweiß miteinander verbunden sind,
und daß sie einen Volk entzerrhen
sind, dessen Gang durch die Ge-
schichte beweist, daß es zu den größten
und ersten Völkern der Welt
gehört. Diese Tage wollen durch
Freude und Lust und Sport

das Gefühl der Zusammengehörigkeit
unter den Deutschen hierzulande
wecken und pflegen und andere
Stammesgenossen dazu anregen, bei
diesen schönen Tagen und im all-
täglichen Leben in Haus und Familie
die deutsche Mutterzunge zu ge-
brauchen und im allgemeinen an
deutscher Art, deutschen Sitten und
Tugenden festzuhalten.

Wir von deutscher Geburt und
Abstammung haben das Recht und
auch die Pflicht, uns immer wieder
zu unsern Vorfahren und zu an-
derer Sprache zu bekennen; wir
haben die Pflicht, die guten deutschen
Charaktereigenschaften, wie Treue,
Ausdauer, Zähigkeit, Arbeitsfreude,
Pünktlichkeit und andere Tugenden,
die uns auszeichnen, nicht zu ver-
lieren und uns immer wieder durch
ihnen zu erheben und zu erheben.

Am Sonntag, den 15., werden
kleinere Feste gefeiert, und die
Hauptfeier ist am Sonntag, den
16. August, festlich. Der
Festtag hat den Namen „Deutscher
Tag“ erhalten, weil der Tag, an dem
wir uns zu einem schönen und wür-
digen Tag machen.

Am Sonntag, den 15., werden
kleinere Feste gefeiert, und die
Hauptfeier ist am Sonntag, den
16. August, festlich. Der
Festtag hat den Namen „Deutscher
Tag“ erhalten, weil der Tag, an dem
wir uns zu einem schönen und wür-
digen Tag machen.

Am Sonntag, den 15., werden
kleinere Feste gefeiert, und die
Hauptfeier ist am Sonntag, den
16. August, festlich. Der
Festtag hat den Namen „Deutscher
Tag“ erhalten, weil der Tag, an dem
wir uns zu einem schönen und wür-
digen Tag machen.

Am Sonntag, den 15., werden
kleinere Feste gefeiert, und die
Hauptfeier ist am Sonntag, den
16. August, festlich. Der
Festtag hat den Namen „Deutscher
Tag“ erhalten, weil der Tag, an dem
wir uns zu einem schönen und wür-
digen Tag machen.

Am Sonntag, den 15., werden
kleinere Feste gefeiert, und die
Hauptfeier ist am Sonntag, den
16. August, festlich. Der
Festtag hat den Namen „Deutscher
Tag“ erhalten, weil der Tag, an dem
wir uns zu einem schönen und wür-
digen Tag machen.

Am Sonntag, den 15., werden
kleinere Feste gefeiert, und die
Hauptfeier ist am Sonntag, den
16. August, festlich. Der
Festtag hat den Namen „Deutscher
Tag“ erhalten, weil der Tag, an dem
wir uns zu einem schönen und wür-
digen Tag machen.

Am Sonntag, den 15., werden
kleinere Feste gefeiert, und die
Hauptfeier ist am Sonntag, den
16. August, festlich. Der
Festtag hat den Namen „Deutscher
Tag“ erhalten, weil der Tag, an dem
wir uns zu einem schönen und wür-
digen Tag machen.

Am Sonntag, den 15., werden
kleinere Feste gefeiert, und die
Hauptfeier ist am Sonntag, den
16. August, festlich. Der
Festtag hat den Namen „Deutscher
Tag“ erhalten, weil der Tag, an dem
wir uns zu einem schönen und wür-
digen Tag machen.

Am Sonntag, den 15., werden
kleinere Feste gefeiert, und die
Hauptfeier ist am Sonntag, den
16. August, festlich. Der
Festtag hat den Namen „Deutscher
Tag“ erhalten, weil der Tag, an dem
wir uns zu einem schönen und wür-
digen Tag machen.

Am Sonntag, den 15., werden
kleinere Feste gefeiert, und die
Hauptfeier ist am Sonntag, den
16. August, festlich. Der
Festtag hat den Namen „Deutscher
Tag“ erhalten, weil der Tag, an dem
wir uns zu einem schönen und wür-
digen Tag machen.

LUTHERAN MUTUAL AID SOCIETY

(Lutherische Gegenseitige Lebensversicherungs Gesellschaft)

Geendet 1879

Hauptbüro — Waterloo, Iowa.

Eigenes in 20 Staaten und 5 canadischen Provinzen.

Vermögen \$3,000,000.00

Versicherungsbetrag \$2,000,000.00

Zuschlagsschlichter in Canada:

G. J. Kiefel, 127-128th St., Regina, Sask.

Agent für Ontario: G. J. Kiefel, 2433 Pease Ave., Detroit, Mich.

Agent für Manitoba: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Saskatchewan: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Alberta: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für British Columbia: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Yukon: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Northwest Territories: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Nunavut: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Ontario: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Manitoba: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Saskatchewan: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Alberta: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für British Columbia: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Yukon: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Northwest Territories: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Nunavut: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Ontario: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Manitoba: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Saskatchewan: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Alberta: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für British Columbia: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Yukon: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Northwest Territories: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Nunavut: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Ontario: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Manitoba: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Saskatchewan: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Alberta: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für British Columbia: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Yukon: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Northwest Territories: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Nunavut: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Ontario: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Manitoba: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Saskatchewan: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Alberta: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für British Columbia: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Yukon: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Northwest Territories: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Nunavut: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Ontario: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Manitoba: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Saskatchewan: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Alberta: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für British Columbia: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Yukon: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Northwest Territories: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Nunavut: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Ontario: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Manitoba: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Saskatchewan: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Alberta: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für British Columbia: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Yukon: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Northwest Territories: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Nunavut: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Ontario: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Manitoba: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Saskatchewan: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Alberta: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für British Columbia: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Yukon: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Northwest Territories: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Nunavut: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Ontario: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Manitoba: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Saskatchewan: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.

Agent für Alberta: G. J. Kiefel, 10624-106th Ave., Edmonton, Alta.